

**KONINKRIJK BELGIË****ROYAUME DE BELGIQUE****FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
JUSTITIE****SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE**

**Voorontwerp van wet houdende diverse wijzigingen van het Wetboek van Strafvordering met het oog op de verbetering van de bijzondere opsporingsmethoden en enige andere onderzoeksmethoden**

**Avant-projet de loi apportant des modifications diverses au Code d'Instruction criminelle en vue d'améliorer les méthodes particulières de recherche et quelques autres modes d'investigation**

ALBERT II, KONING DER BELGEN

ALBERT II, ROI DES BELGES,

Aan allen die nu zijn en hierna zullen wezen,

A tous, présents et à venir,

ONZE GROET,

SALUT,

Op voordracht van Onze Minister van Justitie,

Sur la proposition du ministre de la Justice,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN  
BESLUITEN WIJ:

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS  
:

Onze Minister van Justitie is gelast het wetsontwerp waarvan de tekst volgt, in Onze naam aan de Wetgevende Kamers voor te leggen en bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers in te dienen:

Le ministre de la Justice est chargé de présenter en notre nom aux Chambres législatives et de déposer à la Chambre des représentants le projet de loi dont la teneur suit :

Hoofdstuk I – Algemene bepaling.

Chapitre 1<sup>er</sup> – Disposition générale

**Artikel 1****Article 1<sup>er</sup>**

Deze wet regelt een aangelegenheid zoals bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

La présente loi règle une matière visée à l'article 77 de la Constitution.

Hoofdstuk II – Bepalingen tot wijziging van het Wetboek van StrafvorderingChapitre II – Dispositions modifiant le Code d'Instruction criminelle**Artikel 2 (nieuw)**

In artikel 28septies van het Wetboek van Strafvordering, ingevoerd door de wet van 12 maart 1998 en gewijzigd door de wetten van 6 januari 2003 en 27 december 2005, worden de woorden “de onderzoekshandelingen als bedoeld in de artikelen 56bis, tweede lid, en 89ter” vervangen door de woorden “de onderzoekshandelingen als bedoeld in de artikelen 56bis, 88ter en 89ter”.

**Artikel 2**

In artikel 47sexies, § 3, van het Wetboek van Strafvordering, ingevoerd door de wet van 6 januari 2003 en gewijzigd door de wet van 27 december 2005, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° punt 1° wordt vervangen als volgt:

“1° de ernstige aanwijzingen van het strafbaar feit die de observatie wettigen, of, indien de observatie zich situeert in het proactieve onderzoek zoals omschreven in artikel 28bis, § 2, het redelijk vermoeden van te plegen of reeds gepleegde maar nog niet aan het licht gebrachte strafbare feiten, en de bijzondere aanwijzingen met betrekking tot de elementen omschreven in deze laatste bepaling, die de observatie wettigen.”

2° in punt 5° worden de woorden “die niet langer mag zijn dan één maand te rekenen van de datum van de machtiging” vervangen door de woorden “die niet langer mag zijn dan drie maanden te rekenen van de datum van de machtiging”.

**Article 2 (nouveau)**

A l'article 28septies du Code d'instruction criminelle, inséré par la loi du 12 mars 1998 et modifié par les lois du 6 janvier 2003 et 27 décembre 2005, les mots « des actes d'instruction tels qu'ils sont prévus aux articles 56bis, alinéa 2, et 89ter » sont remplacés par les mots « des actes d'instruction tels qu'ils sont prévus aux articles 56bis, alinéa 2, 88ter et 89ter ».

**Article 2**

A l'article 47sexies, § 3, du Code d'Instruction criminelle, inséré par la loi du 6 janvier 2003 et modifié par la loi du 27 décembre 2005, les modifications suivantes sont apportées :

1° le point 1° est remplacé comme suit :

« 1° les indices sérieux de l'infraction qui justifient l'observation ou, si l'observation s'inscrit dans le cadre de l'enquête proactive définie à l'article 28bis, § 2, la suspicion raisonnable que des faits punissables vont être commis ou ont été commis mais ne sont pas encore connus, et les indices particuliers relatifs aux éléments décrits dans cette dernière disposition, qui justifient l'observation. »

2° dans le point 5°, les mots "laquelle ne peut excéder un mois à compter de la date de l'autorisation" sont remplacés par les mots "laquelle ne peut excéder trois mois à compter de la date de l'autorisation".

**Artikel 3**

In artikel 47septies, § 1, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoerd door de wet van 6 januari 2003 en gewijzigd door de wet van 27 december 2005, worden de woorden “onverminderd het in artikel 56bis respectievelijk de artikelen 235ter, § 3, en 235quater, § 3, bedoelde inzagerecht van de onderzoeksrechter en van de kamer van inbeschuldigingstelling” vervangen door de woorden “onverminderd het in artikel 56bis respectievelijk de artikelen 235ter, § 3, 235quater, § 3, en 419 bedoelde inzagerecht van de onderzoeksrechter, de kamer van inbeschuldigingstelling, en het Hof van Cassatie”.

**Artikel 4**

Artikel 47octies, § 3, 1° van hetzelfde Wetboek, ingevoerd door de wet van 6 januari 2003 en gewijzigd door de wet van 27 december 2005, wordt aangevuld met de woorden “of, indien de infiltratie zich situeert in het proactieve onderzoek zoals omschreven in artikel 28bis, § 2, het redelijk vermoeden van te plegen of reeds gepleegde maar nog niet aan het licht gebrachte strafbare feiten dat de infiltratie wettigt.”

**Artikel 5**

In artikel 47novies, § 1, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoerd door de wet van 6 januari 2003 en gewijzigd door de wet van 27 december 2005, worden de woorden “onverminderd het in artikel 56bis respectievelijk de artikelen 235ter, § 3, en 235quater, § 3, bedoelde inzagerecht van de onderzoeksrechter en van de kamer van inbeschuldigingstelling” vervangen door de woorden “onverminderd het in artikel

**Article 3**

Dans l'article 47septies, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, du même Code, inséré par la loi du 6 janvier 2003 et modifié par la loi du 27 décembre 2005, les mots "sans préjudice du droit de consultation du juge d'instruction et de la chambre des mises en accusation, visé respectivement à l'article 56bis et aux articles 235ter, § 3, et 235quater, § 3" sont remplacés par les mots "sans préjudice du droit de consultation du juge d'instruction, de la chambre des mises en accusation et de la Cour de cassation, visé respectivement à l'article 56bis, aux articles 235ter, § 3, 235quater, § 3, et à l'article 419".

**Article 4**

Dans l'article 47octies, § 3, du même Code, inséré par la loi du 6 janvier 2003 et modifié par la loi du 27 décembre 2005, le point 1° est complété par les mots « ou, si l'infiltration s'inscrit dans le cadre de l'enquête proactive définie à l'article 28bis, § 2, la suspicion raisonnable que des faits punissables vont être commis ou ont été commis mais ne sont pas encore connus, qui justifie l'infiltration. ».

**Article 5**

Dans l'article 47novies, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, du même Code, inséré par la loi du 6 janvier 2003 et modifié par la loi du 27 décembre 2005, les mots "sans préjudice du droit de consultation du juge d'instruction et de la chambre des mises en accusation, visé respectivement à l'article 56bis et aux articles 235ter, § 3, et 235quater, § 3" sont remplacés par les mots "sans préjudice du droit de consultation du juge d'instruction, de la chambre des mises en

56bis respectievelijk de artikelen 235ter, § 3, 235quater, § 3, en 419 bedoelde inzagerecht van de onderzoeksrechter, de kamer van inbeschuldigingstelling, en het Hof van Cassatie”.

accusation et de la Cour de cassation, visé respectivement à l'article 56bis, aux articles 235ter, § 3, 235quater, § 3, et à l'article 419”.

### **Artikel 6**

In artikel 47undecies van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 6 januari 2003, gewijzigd bij de wet van 27 december 2005 en gedeeltelijk vernietigd bij arrest nr. 105/2007 van het Grondwettelijk Hof van 19 juli 2007, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° het tweede lid wordt vervangen als volgt:

“De procureur-generaal maakt verslag op van deze controle. Dit verslag handelt tevens over de toepassing van de bijzondere opsporingsmethoden observatie en infiltratie in het kader van de uitvoering van straffen of vrijheidsberovende maatregelen in zijn rechtsgebied, bedoeld in artikel 524quater. Het verslag wordt overgezonden aan het College van Procureurs-generaal, dat de globale evaluatie en de statistische gegevens met betrekking tot deze verslagen opneemt in zijn jaarverslag, bedoeld in artikel 143bis, § 7, van het Gerechtelijk Wetboek.”

2° het derde lid wordt vervangen als volgt:

“De federale procureur maakt in zijn jaarverslag, bedoeld in artikel 346, § 2, 2°, van hetzelfde Wetboek, de globale evaluatie en de statistische gegevens bekend van de dossiers waarin hij toepassing heeft gemaakt van de bijzondere opsporingsmethoden observatie en infiltratie en waarin hij besloten heeft niet tot vervolging over te

### **Article 6**

A l'article 47undecies du même Code, inséré par la loi du 6 janvier 2003, modifié par la loi du 27 décembre 2005 et partiellement annulé par l'arrêt n°105/2007 de la Cour constitutionnelle du 19 juillet 2007, les modifications suivantes sont apportées :

1° l'alinéa 2 est remplacé par ce qui suit :

"Le procureur général fait rapport de ce contrôle. Ce rapport traite également de l'application des méthodes particulières de recherche d'observation et d'infiltration dans le cadre de l'exécution de peines ou de mesures privatives de liberté dans son ressort, conformément à l'article 524quater. Le rapport est communiqué au Collège des procureurs généraux qui intègre l'évaluation globale et les données statistiques relatives à ces rapports dans son rapport annuel visé à l'article 143bis, § 7, du Code judiciaire." ;

2° l'alinéa 3 est remplacé par ce qui suit :

"Le procureur fédéral publie dans son rapport annuel, visé à l'article 346, § 2, 2°, du même Code, l'évaluation globale et les données statistiques relatives aux dossiers dans lesquels il a fait application de méthodes particulières de recherche d'observation et d'infiltration, et dans lesquels il a pris la décision de ne pas engager de poursuites. Ce rapport traite

gaan. Dit verslag handelt tevens over de toepassing van de bijzondere opsporingsmethoden observatie en infiltratie in het kader van de uitvoering van straffen of vrijheidsberovende maatregelen voor federale dossiers, bedoeld in artikel 524quater.

3° het laatste lid wordt opgeheven.

### **Artikel 7**

In artikel 88bis van hetzelfde Wetboek, ingevoerd door de wet van 10 juni 1998, en gewijzigd bij de wet van 20 juli 2006, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° § 1, vijfde lid, wordt vervangen als volgt:

“Ingeval van ontdekking op heterdaad kan de procureur des Konings de maatregel bevelen voor de strafbare feiten die opgesomd worden in artikel 90ter, §§2, 3 en 4. In dat geval moet de maatregel binnen vierentwintig uur worden bevestigd door de onderzoeksrechter; met uitzondering van de maatregel bedoeld in het volgende lid.

In geval van ontdekking op heterdaad van het strafbaar feit bedoeld in artikel 347bis van het Strafwetboek kan de procureur des Konings de maatregel bevelen zolang dit strafbaar feit duurt.”

2° § 1 wordt aangevuld met een zevende lid, luidend als volgt:

“In spoedeisende gevallen kan de maatregel mondeling worden bevolen. Het bevel moet zo spoedig mogelijk worden bevestigd in de vorm bepaald in het derde en vierde lid.”

également de l'application des méthodes particulières de recherche d'observation et d'infiltration dans le cadre de l'exécution de peines ou de mesures privatives de liberté pour des dossiers fédéraux, conformément à l'article 524quater ;

3° le dernier alinéa est abrogé.

### **Article 7**

A l'article 88bis du même Code, inséré par la loi du 10 juin 1998 et modifié par la loi du 20 juillet 2006, les modifications suivantes sont apportées :

1° le § 1<sup>er</sup>, alinéa 5, est remplacé par ce qui suit :

« En cas de flagrant délit, le procureur du Roi peut ordonner la mesure pour les infractions qui sont énumérées dans l'article 90ter, §§2, 3 et 4. Dans ce cas, la mesure doit être confirmée dans les vingt-quatre heures par le juge d'instruction, à l'exception de la mesure visée à l'alinéa suivant.

En cas de flagrant délit de l'infraction visée à l'article 347bis du code pénal, le procureur du Roi peut ordonner la mesure tant que cette infraction perdure.»

2° le § 1<sup>er</sup> est complété par un alinéa 7 rédigé comme suit :

« En cas d'urgence, la mesure peut être ordonnée verbalement. Elle doit être confirmée dans les plus brefs délais dans la forme prévue aux alinéas 3 et 4. ».

**Artikel 8**

In artikel 88ter van hetzelfde Wetboek, ingevoegd door de wet van 28 november 2000, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° §2 wordt vervangen als volgt:

§ 2. De uitbreiding van een zoeking in een informaticasysteem mag zich niet verder uitstrekken dan tot de informaticasystemen of de delen daarvan waartoe de personen die gerechtigd zijn het onderzochte informaticasysteem te gebruiken, in het bijzonder toegang hebben, of waarvoor aanwijzingen bestaan dat deze voor het plegen van een misdrijf gebruikt werden.

2° §3 wordt aangevuld met een derde lid, luidend als volgt:

“In de gevallen bedoeld in §5 doet de onderzoeksrechter de kennisgevingen bedoeld in het eerste en tweede lid slechts wanneer dit zijn onderzoek niet meer in het gedrang kan brengen.”

3° §4 wordt vervangen als volgt:

“§ 4. Artikel 89bis is van toepassing op de zoeking in een informaticasysteem zoals bedoeld in de §§1 en 5.”

4° een §5 wordt toegevoegd, luidend als volgt:

§5. Wanneer er ernstige aanwijzingen zijn dat de strafbare feiten een misdrijf uitmaken als bedoeld in artikel 90ter, §§ 2, 3 en 4, of gepleegd worden in het kader van een criminele organisatie zoals bedoeld in artikel 324bis van het Strafwetboek, en de overige middelen van onderzoek niet lijken te volstaan om de waarheid aan de dag te brengen ten aanzien van het misdrijf dat het voorwerp uitmaakt van de maatregel, kan de onderzoeksrechter, bij een met redenen

**Article 8**

A l'article 88ter du même Code, inséré par la loi du 28 novembre 2000, les modifications suivantes sont apportées :

1° le §2 est remplacé comme suit :

§ 2. L'extension de la recherche dans un système informatique ne peut pas excéder les systèmes informatiques ou les parties de tels systèmes auxquels les personnes autorisées à utiliser le système informatique qui fait l'objet de la mesure ont spécifiquement accès, ou pour lesquels il existe des indices qu'ils ont servi à la commission d'une infraction.

2° le §3 est complété par un troisième alinéa, libellé comme suit :

« Dans les cas visés au §5 le juge d'instruction ne fait les notifications visées aux alinéas 1<sup>er</sup> et 2 que lorsqu'elles ne peuvent plus compromettre son instruction. »

3° le §4 est remplacé comme suit :

« §4. L'article 89bis est applicable à la recherche dans un système informatique visée aux §§ 1<sup>er</sup> et 5. ».

4° un §5 est ajouté, libellé comme suit :

§5. S'il existe des indices sérieux que les faits punissables constituent une infraction visée à l'article 90ter, §§ 2, 3 et 4 ou sont commis dans le cadre d'une organisation criminelle visée à l'article 324bis du Code pénal, et si les autres moyens d'investigation ne semblent pas suffire à la manifestation de la vérité à l'égard de l'infraction qui fait l'objet de la mesure, le juge d'instruction peut ordonner, par ordonnance motivée, que la recherche dans un système

omklede beschikking bevelen dat binnen de periode van een maand een zoeking in een informaticasysteem of een deel ervan of de uitbreiding van de zoeking uitgevoerd wordt met behulp van technische middelen, valse signalen, valse sleutels of valse hoedanigheden, en buiten medeweten van de eigenaar, de bezitter, de gebruiker van dit informaticasysteem of een deel ervan, teneinde:

1° toegang te krijgen tot dit informaticasysteem of een deel ervan;

2° er de beveiliging van op te heffen;

3° er technische middelen in aan te brengen teneinde de door het informaticasysteem opgeslagen, verwerkte of doorgestuurde gegevens te ontcijferen, en te decoderen;

4° er de door het informaticasysteem relevante opgeslagen, verwerkte of doorgestuurde gegevens op eender welke manier van over te nemen.

Teneinde deze maatregel mogelijk te maken, kan de onderzoeksrechter bevelen om te allen tijde, ook buiten medeweten of zonder de toestemming van hetzij de bewoner, hetzij de eigenaar of zijn rechthebbenden, in een woning of in een private plaats binnen te dringen.

De maatregel bedoeld in deze paragraaf kan alleen worden bevolen om de gegevens op te sporen die kunnen dienen om de waarheid aan de dag te brengen. Zij kan slechts worden bevolen ten aanzien van personen die op grond van precieze aanwijzingen ervan verdacht worden het strafbare feit te hebben gepleegd, ten aanzien van de informaticasystemen of delen daarvan die geregeld worden gebruikt door een persoon op wie een verdenking rust, of ten aanzien van de plaatsen waar deze vermoed wordt te vertoeven. De

informatique ou une partie de celui-ci ou l'extension de la recherche soit exécutée dans la période d'un mois, à l'aide de moyens techniques, de faux signaux, de fausses clés ou de fausses qualités et à l'insu du propriétaire, du détenteur, de l'utilisateur de ce système informatique ou d'une partie de celui-ci, afin de :

1° accéder audit système informatique ou à une partie de celui-ci ;

2° y lever toute protection ;

3° y installer des dispositifs techniques en vue du décryptage et du décodage des données stockées, traitées ou transmises par le système informatique ;

4° y reprendre, de quelque manière que ce soit, les données pertinentes stockées, traitées ou transmises par le système informatique.

Afin de permettre cette mesure, le juge d'instruction peut ordonner la pénétration, à tout moment, dans un domicile ou dans un lieu privé, même à l'insu ou sans le consentement de l'occupant, du propriétaire ou de ses ayants droit.

La mesure visée dans le présent paragraphe ne peut être ordonnée qu'afin de rechercher les données qui seront jugées utiles à la manifestation de la vérité. Elle ne peut être ordonnée qu'à l'égard soit de personnes soupçonnées, sur la base d'indices précis, d'avoir commis l'infraction, soit à l'égard des systèmes informatiques ou parties de tels systèmes régulièrement utilisés par un suspect, soit à l'égard des lieux présumés fréquentés par celui-ci. Elles peuvent l'être également à l'égard de personnes présumées, sur la base de faits précis,

maatregelen kunnen eveneens worden bevolen ten aanzien van personen van wie op grond van precieze feiten vermoed wordt dat zij geregeld in verbinding staan met een persoon op wie een verdenking rust.

être en contact régulier avec un suspect.

De beschikking van de onderzoeksrechter is schriftelijk en vermeldt:

L'ordonnance du juge d'instruction est écrite et contient les mentions suivantes :

1° de de aanwijzingen en de concrete feiten, eigen aan de zaak, die de maatregel wettigen;

1° les indices ainsi que les faits concrets et propres à la cause qui justifient la mesure ;

2° de de redenen waarom de maatregel onontbeerlijk is om de waarheid aan de dag te brengen;

2° les motifs pour lesquels la mesure est indispensable à la manifestation de la vérité;

3° de de persoon, het informaticasysteem of de plaats die het voorwerp is van de maatregel;

3° la personne, le système informatique ou le lieu qui fait l'objet de la mesure ;

4° de de naam en de hoedanigheid van de officier van gerechtelijke politie, die de leiding heeft over de uitvoering van de maatregel.

4° le nom et la qualité de l'officier de police judiciaire qui dirige l'exécution de la mesure.

In spoedeisende gevallen kan de beschikking mondeling worden verstrekt. De beschikking moet zo spoedig mogelijk worden bevestigd in de vorm bepaald in het vierde lid.

En cas d'urgence, l'ordonnance peut être accordée verbalement. Cette ordonnance doit être confirmée dans les plus brefs délais, dans la forme prévue à l'alinéa 4.

De verzamelde gegevens die onder het beroepsgeheim vallen, worden niet opgetekend in het proces-verbaal. Gaat het om personen bedoeld in het zevende lid, dan wordt ter zake gehandeld zoals bepaald in het laatste lid.

Les données recueillies couvertes par le secret professionnel ne sont pas consignées dans le procès-verbal. S'il s'agit de personnes visées à l'alinéa 7, il est procédé conformément à l'alinéa dernier.

De maatregel bedoeld in deze paragraaf die betrekking heeft op de lokalen aangewend voor beroepsdoeleinden, de woonplaats of de informaticasystemen of delen ervan van een advocaat of een arts, kunnen slechts door de onderzoeksrechter bevolen worden wanneer de advocaat of de arts er zelf van verdacht wordt één van de strafbare feiten bedoeld in artikel 90ter, §§ 2 tot 4, of een strafbaar feit in het kader van een criminele organisatie zoals bedoeld in artikel 324bis van het Strafwetboek

La mesure visée dans le présent paragraphe qui porte sur les locaux utilisés à des fins professionnelles, la résidence ou les systèmes informatiques ou parties de tels systèmes d'un avocat ou d'un médecin peuvent uniquement être ordonnés par le juge d'instruction si l'avocat ou le médecin est lui-même soupçonné d'avoir commis une des infractions visées à l'article 90ter, §§ 2 à 4, ou une infraction dans le cadre d'une organisation criminelle visée à l'article 324bis du Code pénal ou d'y avoir

gepleegd te hebben of eraan deelgenomen te hebben, of, indien precieze feiten doen vermoeden dat derden die ervan verdacht worden een van deze strafbare feiten te hebben gepleegd, gebruik maken van diens lokalen, woonplaats of informaticasystemen of delen daarvan.

Deze maatregel kan niet ten uitvoer worden gelegd zonder dat de stafhouder of de vertegenwoordiger van de provinciale orde van geneesheren ervan op de hoogte is. Dezelfden zullen door de onderzoeksrechter in kennis worden gesteld van de verzamelde gegevens die volgens hem onder het beroepsgeheim vallen en niet worden opgetekend in het proces-verbaal.

5° Een §6 wordt toegevoegd, luidend als volgt:

§6. Wanneer na uitvoering van een zoeking in een informaticasysteem of een deel ervan of de uitbreiding van de zoeking vastgesteld wordt dat bepaalde in beslag genomen gegevens beschouwd moeten worden als privé-communicatie of –telecommunicatie in overbrenging, neemt de onderzoeksrechter alle nodige maatregelen om vanaf dat moment de procedure van de artikelen 90ter en volgende te volgen.

### **Artikel 9**

In artikel 90ter van hetzelfde Wetboek, ingevoerd door de wet van 30 juni 1994 en gewijzigd door de wet van 8 juni 2008, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° § 1, tweede lid wordt aangevuld met de woorden “en er, zo nodig, zich toegang te verschaffen tot een informaticasysteem”;

participé, ou si des faits précis laissent présumer que des tiers soupçonnés d'avoir commis une de ces infractions, utilisent ses locaux, sa résidence ou ses systèmes informatiques ou des parties de tels systèmes.

Cette mesure ne peut être exécutée sans que le bâtonnier ou le représentant de l'ordre provincial des médecins en soit averti. Ces mêmes personnes seront informées par le juge d'instruction des données recueillies qu'il estime relever du secret professionnel et qui ne seront pas consignées au procès-verbal.

5° Un §6 est ajouté, libellé comme suit :

§6. Lorsqu'après l'exécution d'une recherche dans un système informatique ou une partie de celui-ci ou l'extension de la recherche, il est constaté que certaines données saisies doivent être considérées comme des communications ou des télécommunications privées en transmission, le juge d'instruction prend toutes les mesures nécessaires pour suivre la procédure des articles 90ter et suivants à partir de ce moment.

### **Article 9**

A l'article 90ter du même Code, inséré par la loi du 30 juin 1994 et modifié par la loi du 8 juin 2008, les modifications suivantes sont apportées :

1° le § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, est complété par les mots « et, si nécessaire, y accéder à un système informatique » ;

2° § 5 wordt vervangen als volgt:

“§5. Ingeval van ontdekking op heterdaad kan de procureur des Konings de maatregel bedoeld in §1 bevelen voor de strafbare feiten bedoeld in de artikelen 347bis en 470 van het Strafwetboek. In het geval van artikel 347bis kan de procureur des Konings de maatregel bevelen zolang dit strafbaar feit duurt. In het geval van artikel 470 moet de maatregel binnen vierentwintig uur bevestigd worden door de onderzoeksrechter.”

### **Artikel 10**

Artikel 90quater, § 1, van hetzelfde Wetboek, ingevoerd door de wet van 30 juni 1994 en gewijzigd bij de wetten van 10 juni 1998, 28 november 2000 en 6 januari 2003, wordt aangevuld met een derde lid, luidend als volgt:

“In spoedeisende gevallen kan de machtiging mondeling worden verleend. Deze machtiging moet zo spoedig mogelijk worden bevestigd in de vorm bepaald in het tweede lid.”

### **Artikel 11**

In artikel 90decies, derde lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd door de wet van 30 juni 1994 en gewijzigd bij de wetten van 8 april 2002, 7 juli 2002 en 6 januari 2003, worden de woorden “40bis, 46ter, 46quater, 47ter tot 47decies, 56bis, 86bis, 86ter, 88sexies en 89ter” vervangen door de woorden “40bis, 46ter, 46quater, 46quinquies, 47ter tot 47decies, 56bis, 86bis, 86ter, 88sexies, 89ter, 524quater en 524quinquies”.

### **Artikel 12**

2°le § 5 est remplacé par ce qui suit :

« § 5. En cas de flagrant délit, le procureur du Roi peut ordonner la mesure visée au §1<sup>er</sup> pour les infractions visées aux articles 347bis et 470 du Code pénal. Dans le cas de l'article 347bis, le procureur du Roi peut ordonner la mesure tant que cette infraction perdure. Dans le cas de l'article 470, la mesure doit être confirmée dans les vingt-quatre heures par le juge d'instruction.»

### **Article 10**

L'article 90quater, § 1<sup>er</sup>, du même Code, inséré par la loi du 30 juin 1994 et modifié par les lois des 10 juin 1998, 28 novembre 2000 et 6 janvier 2003, est complété par un alinéa 3 rédigé comme suit :

« En cas d'urgence, l'ordonnance peut être accordée verbalement. Cette ordonnance doit être confirmée dans les plus brefs délais dans la forme prévue à l'alinéa 2. ».

### **Article 11**

Dans l'article 90decies, alinéa 3, du même Code, inséré par la loi du 30 juin 1994 et modifié par les lois du 8 avril 2002, 7 juillet 2002 et 6 janvier 2003, les mots « 40bis, 46ter, 46quater, 47ter à 47decies, 56bis, 86bis, 86ter, 88sexies et 89ter » sont remplacés par les mots « 40bis, 46ter, 46quater, 46quinquies, 47ter à 47decies, 56bis, 86bis, 86ter, 88sexies, 89ter, 524quater et 524quinquies ».

### **Article 12**

In artikel 235ter, § 2, van hetzelfde Wetboek wordt tussen het eerste en het derde lid een lid ingevoegd, luidend als volgt:

“Wanneer de kamer van inbeschuldigingstelling de zaak in beraad houdt om haar arrest uit te spreken, bepaalt zij de dag voor die uitspraak.”

### **Artikel 13**

Artikel 419 van hetzelfde Wetboek, opgeheven door de wet van 20 juni 1953, wordt hernomen als volgt:

“Art. 419. § 1. Wanneer beroep in cassatie tegen een arrest met toepassing van artikel 235ter ingesteld wordt, en het Hof van Cassatie het vertrouwelijk dossier bedoeld in artikel 235ter, § 3, eerste lid, wenst in te zien, richt het daartoe een verzoek aan de procureur-generaal bij het Hof van Cassatie, die het openbaar ministerie gelast de nodige maatregelen te nemen om hem dit vertrouwelijk dossier op een veilige manier over te maken.

De procureur-generaal bij het Hof van Cassatie legt het vertrouwelijk dossier aan de voorzitter van de kamer bij wie de zaak aanhangig is gemaakt voor. Enkel de magistraten van deze kamer hebben het recht dit vertrouwelijk dossier in te zien.

De voorzitter van de kamer van het Hof van Cassatie bij wie de zaak aanhangig is gemaakt neemt de nodige maatregelen ter beveiliging van het vertrouwelijk dossier. Hij bezorgt het vertrouwelijk dossier, na kennisname ervan, onmiddellijk aan de procureur-generaal bij het Hof van Cassatie terug.

§ 2. Indien een van de inverdenkinggestelden zich in voorlopige

A l'article 235ter, § 2 du même Code, un alinéa rédigé comme suit est inséré entre le premier et le troisième alinéa :

« Lorsque la chambre des mises en accusation tient la cause en délibéré pour prononcer son arrêt, elle fixe le jour du prononcé. »

### **Article 13**

L'article 419 du même Code, abrogé par la loi du 20 juin 1953, est rétabli dans la rédaction suivante :

« Art. 419. § 1<sup>er</sup>. Lorsqu'un pourvoi en cassation est formé contre un arrêt en application de l'article 235ter, et lorsque la Cour de cassation souhaite consulter le dossier confidentiel visé à l'article 235ter, § 3, premier alinéa, elle adresse à cet effet une demande au procureur général près la Cour de Cassation, qui charge le ministère public de prendre les mesures nécessaires pour lui communiquer ce dossier confidentiel d'une manière sécurisée.

Le procureur général près la Cour de cassation soumet le dossier confidentiel au président de la chambre saisie de l'affaire. Seuls les magistrats de cette chambre ont le droit de consulter ce dossier confidentiel.

Le président de la chambre de la Cour de cassation saisie de l'affaire prend les mesures nécessaires en vue d'assurer la protection du dossier confidentiel. Il le restitue immédiatement au procureur général près la Cour de cassation après en avoir pris connaissance.

§ 2. Lorsque l'un des inculpés se trouve en détention préventive, le dossier est

hechtenis bevindt, wordt het dossier binnen vierentwintig uren te rekenen van het instellen van het cassatieberoep aan de griffier van het Hof van Cassatie toegestuurd. Cassatiemiddelen kunnen worden voorgedragen, hetzij in de akte van voorziening, hetzij in een bij die gelegenheid neergelegd geschrift, hetzij in een memorie die op de griffie van het Hof van Cassatie moet toekomen uiterlijk de vijfde dag na de datum van de voorziening.

In dit geval beslist het Hof van Cassatie binnen dertig dagen te rekenen van het instellen van het cassatieberoep.

§ 3. In het arrest van het Hof van Cassatie mag geen gewag worden gemaakt van de inhoud van het vertrouwelijk dossier, noch van enig element dat de afscherming van de gebruikte technische hulpmiddelen en de politionele onderzoekstechnieken of de vrijwaring van de veiligheid en de afscherming van de identiteit van de informant, de politieambtenaren die belast zijn met de uitvoering van de observatie of infiltratie en de in artikel 47octies, § 1, tweede lid, bedoelde burger in het gedrang kan brengen.

#### **Artikel 14**

In Boek II, Titel IV van hetzelfde Wetboek wordt een Hoofdstuk IX ingevoegd, die de artikelen 524quater en 524quinquies bevat, luidende:

“Hoofdstuk IX – Opsporing van personen die zich onttrokken hebben aan de uitvoering van straffen of vrijheidsberovende maatregelen.

**Art. 524quater.** § 1. Met het oog op de opsporing van veroordeelde personen die zich onttrokken hebben aan de uitvoering van straffen of

transmis au greffe de la Cour de cassation dans les vingt-quatre heures à compter de l'introduction du pourvoi. Les moyens de cassation peuvent être proposés soit dans l'acte de pourvoi, soit dans un écrit déposé à cette occasion, soit dans un mémoire qui doit parvenir au greffe de la Cour de cassation au plus tard le cinquième jour après la date du pourvoi.

Dans ce cas, la Cour de cassation statue dans un délai de trente jours à compter de la date de l'introduction du pourvoi.

§ 3. L'arrêt de la Cour de cassation ne peut pas faire mention du contenu du dossier confidentiel, ni du moindre élément susceptible de compromettre les moyens techniques et les techniques d'enquête policière utilisés ou la garantie de la sécurité et de l'anonymat de l'indicateur, des fonctionnaires de police chargés de l'exécution de l'observation ou de l'infiltration et du civil visé à l'article 47octies, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2. ».

#### **Article 14**

Il est inséré dans le Livre II, Titre IV du même Code, un Chapitre IX, comprenant les articles 524quater et 524quinquies, rédigé comme suit :

« Chapitre IX - Recherche de personnes qui se sont soustraites à l'exécution de peines ou de mesures privatives de liberté

**Art. 524quater.** § 1<sup>er</sup>. En vue de rechercher des personnes condamnées qui se sont soustraites à l'exécution de peines ou de mesures privatives de

vrijheidsberovende maatregelen, kan het openbaar ministerie, bij verzoekschrift vragen aan de onderzoeksrechter van de plaats waar de straf of de vrijheidsberovende maatregel is uitgesproken, om de toepassing van de bijzondere opsporingsmethoden observatie of infiltratie, zoals omschreven in de artikelen 47sexies tot 47novies, te machtigen met inachtneming van de voorwaarden omschreven in dit artikel.

Betreft het een straf of vrijheidsberovende maatregel die uitgesproken is in het buitenland, dan wordt het verzoekschrift gericht aan de onderzoeksrechter van de plaats waar de veroordeelde persoon kan worden gevonden. Indien deze plaats niet gekend is, wordt het verzoekschrift door de federale procureur gericht aan de onderzoeksrechter bij de rechtbank van eerste aanleg te Brussel.

De machtiging van de onderzoeksrechter kan worden uitgevoerd over het gehele grondgebied van het Rijk.

§ 2. De onderzoeksrechter kan slechts een observatie of een infiltratie machtigen wanneer deze onontbeerlijk is voor de opsporing van de personen die zich onttrokken hebben aan de uitvoering van straffen of vrijheidsberovende maatregelen.

§ 3. Een observatie met gebruik van technische hulpmiddelen kan enkel gemachtigd worden wanneer de strafbare feiten waarvoor de straf of de vrijheidsberovende maatregel is uitgesproken, een correctionele hoofdgevangenisstraf van een jaar of een zwaardere straf tot gevolg kunnen hebben.

Een infiltratie, en een observatie met

liberté, le ministère public peut demander, par une requête écrite au juge d'instruction du lieu où la peine ou la mesure privative de liberté a été prononcée, d'autoriser l'application des méthodes particulières de recherche d'observation ou d'infiltration, définies aux articles 47sexies à 47novies, en tenant compte des conditions définies dans le présent article.

S'il s'agit d'une peine ou d'une mesure privative de liberté prononcée à l'étranger, la requête est adressée au juge d'instruction du lieu où la personne condamnée peut être trouvée. Si ce lieu n'est pas connu, la requête est adressée par le procureur fédéral au juge d'instruction près le tribunal de première instance de Bruxelles.

L'autorisation du juge d'instruction peut être exécutée sur tout le territoire du royaume.

§ 2. Le juge d'instruction ne peut autoriser une observation ou une infiltration que si elle est indispensable pour la recherche des personnes qui se sont soustraites à l'exécution de peines ou mesures privatives de liberté.

§ 3. Une observation effectuée à l'aide de moyens techniques ne peut être autorisée que si les infractions pour lesquelles la peine ou la mesure privative de liberté a été prononcée peuvent donner lieu à un emprisonnement correctionnel principal d'un an ou à une peine plus lourde.

Une infiltration, de même qu'une

gebruik van technische hulpmiddelen om zicht te verwerven in een woning, of in de door deze woning omsloten eigen aanhorigheid in de zin van de artikelen 479, 480 en 481 van het Strafwetboek, of in een lokaal dat aangewend wordt voor beroepsdoeleinden of de woonplaats van een advocaat of een arts, kan enkel gemachtigd worden wanneer een straf of een vrijheidsberovende maatregel is uitgesproken voor een strafbaar feit bedoeld in artikel 90ter, §§ 2 tot 4 of dat gepleegd werd in het kader van een criminele organisatie zoals bedoeld in artikel 324bis van het Strafwetboek.

Wanneer een observatie zoals bedoeld in het vorige lid of een infiltratie betrekking hebben op de lokalen aangewend voor beroepsdoeleinden of de woonplaats van een advocaat of een arts, kunnen zij bovendien slechts gemachtigd worden wanneer tegen de advocaat of de arts een straf of een vrijheidsberovende maatregel is uitgesproken voor één van de strafbare feiten bedoeld in artikel 90ter, §§ 2 tot 4, of voor een strafbaar feit gepleegd in het kader van een criminele organisatie zoals bedoeld in artikel 324bis van het Strafwetboek, of indien precieze feiten doen vermoeden dat derden waartegen een dergelijke straf of vrijheidsberovende maatregel is uitgesproken gebruik maken van diens lokalen of woonplaats.

Deze maatregelen kunnen niet ten uitvoer worden gelegd zonder dat de stafhouder of de vertegenwoordiger van de provinciale orde van geneesheren ervan op de hoogte is.

§ 4. Het verzoekschrift bedoeld in § 1 vermeldt:

- 1° de dag, de maand en het jaar;
- 2° de naam en de functie van de magistraat die het verzoekschrift indient;
- 3° de naam van de persoon die veroordeeld is en zich aan de uitvoering

observation effectuée à l'aide de moyens techniques afin d'avoir une vue dans un domicile, ou dans une dépendance propre y enclose de ce domicile au sens des articles 479, 480 et 481 du Code pénal, ou dans un local utilisé à des fins professionnelles ou comme résidence par un avocat ou un médecin, ne peut être autorisée que si une peine ou une mesure privative de liberté a été prononcée pour une infraction visée à l'article 90ter, §§ 2 à 4, ou commise dans le cadre d'une organisation criminelle visée à l'article 324bis du Code pénal.

Lorsqu'une observation visée à l'alinéa précédent ou une infiltration porte sur les locaux utilisés à des fins professionnelles ou comme résidence par un avocat ou un médecin, elle ne peut en outre être autorisée que si une peine ou une mesure privative de liberté a été prononcée à l'égard de l'avocat ou du médecin pour l'une des infractions visées à l'article 90ter, §§ 2 à 4, ou pour une infraction commise dans le cadre d'une organisation criminelle visée à l'article 324bis du Code pénal, ou si des faits précis laissent présumer que des tiers à l'égard desquels une telle peine ou mesure privative de liberté a été prononcée utilisent ses locaux ou sa résidence.

Ces mesures ne peuvent être exécutées sans que le bâtonnier ou le représentant de l'ordre provincial des médecins en soit averti.

§ 4. La requête visée au § 1<sup>er</sup> mentionne :

- 1° les jour, mois et année ;
- 2° les nom et fonction du magistrat qui dépose la requête ;
- 3° le nom de la personne qui a été condamnée et qui s'est soustraite à

van zijn straf of vrijheidsberovende maatregel heeft onttrokken;  
 4° het strafbare feit waarvoor een straf of een vrijheidsberovende maatregel is uitgesproken;  
 5° de redenen waarom de maatregel onontbeerlijk is voor de opsporing van de betrokken persoon;  
 6° de vermeldingen bedoeld in artikel 47sexies, § 3, 3°, 5° en 6° of in artikel 47octies, § 3, 3°, 5° en 6°;

Bij het verzoekschrift wordt een afschrift van de vrijheidsberovende titel, of in voorkomend geval en indien de betrokken persoon in het buitenland werd veroordeeld, de seining op basis van een internationaal instrument of van een internationale politieorganisatie, gevoegd.

Van zodra de onderzoeksrechter het verzoekschrift ontvangen heeft controleert hij of aan de voorwaarden voor de toepassing van een observatie of infiltratie voldaan is, en indien dit het geval is, bevestigt hij dit met een schriftelijke machtiging.

De machtiging vermeldt:

1° de naam van de persoon die veroordeeld is en zich aan de uitvoering van zijn straf of vrijheidsberovende maatregel heeft onttrokken;  
 2° het strafbare feit waarvoor een straf of een vrijheidsberovende maatregel is uitgesproken, en de rechterlijke beslissing waarbij deze is uitgesproken;  
 3° de redenen waarom de maatregel onontbeerlijk is voor de opsporing van de betrokken persoon;  
 4° de vermeldingen bedoeld in artikel 47sexies, § 3, 3°, 4°, 5° en 6° of 47octies, § 3, 3°, 4°, 5° en 6°.

De onderzoeksrechter zendt de machtiging en de stukken rechtstreeks aan het openbaar ministerie. Het openbaar ministerie bewaart de

l'exécution de sa peine ou de sa mesure privative de liberté ;  
 4° l'infraction pour laquelle une peine ou une mesure privative de liberté a été prononcée ;  
 5° les motifs pour lesquels la mesure est indispensable pour la recherche de la personne concernée ;  
 6° les mentions visées à l'article 47sexies, § 3, 3°, 5° et 6°, ou à l'article 47octies, § 3, 3°, 5° et 6°;

Est joint(e) à la requête une copie du titre de privation de liberté ou, le cas échéant et si la personne concernée a été condamnée à l'étranger, le signalement sur la base d'un instrument international ou d'une organisation internationale de police.

Dès réception de la requête, le juge d'instruction vérifie si les conditions pour l'application d'une observation ou d'une infiltration sont réunies et, si tel est le cas, le confirme par une autorisation écrite.

L'autorisation mentionne :

1° le nom de la personne qui a été condamnée et qui s'est soustraite à l'exécution de sa peine ou de sa mesure privative de liberté ;  
 2° l'infraction pour laquelle une peine ou une mesure privative de liberté a été prononcée, et la décision judiciaire par laquelle elle a été prononcée ;  
 3° les motifs pour lesquels la mesure est indispensable pour la recherche de la personne concernée ;  
 4° les mentions visées à l'article 47sexies, § 3, 3°, 4°, 5° et 6°, ou à l'article 47octies, § 3, 3°, 4°, 5° et 6°;

Le juge d'instruction communique l'autorisation ainsi que les pièces directement au ministère public. Le ministère public conserve l'autorisation

machtiging in een afzonderlijk en vertrouwelijk dossier en heeft als enige toegang tot dit dossier. De inhoud van dit dossier valt onder het beroepsgeheim.

dans un dossier séparé et confidentiel et est le seul à avoir accès à ce dossier. Le contenu de ce dossier est couvert par le secret professionnel.

§ 5. In spoedeisende gevallen kan het verzoek bedoeld in § 1 of de machtiging bedoeld in § 4 mondeling worden gedaan. Het verzoek en de machtiging moeten zo spoedig mogelijk worden bevestigd in de vorm bepaald in § 4, eerste en vierde lid.

§ 5. En cas d'urgence, la requête visée au § 1<sup>er</sup> ou l'autorisation visée au § 4 peut être faite verbalement. La requête et l'autorisation doivent être confirmées dans les plus brefs délais dans la forme prévue au § 4, alinéas 1<sup>er</sup> et 4.

§ 6. Op verzoek van het openbaar ministerie kan de onderzoeksrechter steeds op gemotiveerde wijze zijn machtiging tot observatie of infiltratie wijzigen, aanvullen of verlengen. Hij gaat bij elke wijziging, aanvulling of verlenging van zijn machtiging na of de voorwaarden bepaald in §§ 1 tot 4 zijn vervuld en handelt daarbij in overeenstemming met § 4, vierde lid, 1° tot 4°. De beslissingen tot wijziging, aanvulling of verlenging worden door het openbaar ministerie bij het vertrouwelijk dossier gevoegd.

§ 6. A la demande du ministère public, le juge d'instruction peut à tout instant, de manière motivée, modifier, compléter ou prolonger son autorisation d'observation ou d'infiltration. Il vérifie si les conditions visées aux §§ 1<sup>er</sup> à 4 sont remplies chaque fois que son autorisation est modifiée, complétée ou prolongée et agit conformément au § 4, alinéa 4, 1° à 4°. Les décisions de modification, d'extension ou de prolongation sont versées au dossier confidentiel par le ministère public.

§ 7. Het openbaar ministerie staat in voor de tenuitvoerlegging van de machtigingen tot observatie of infiltratie die zijn verleend door de onderzoeksrechter.

§ 7. Le ministère public est chargé de l'exécution des autorisations d'observation ou d'infiltration accordées par le juge d'instruction.

Het vermeldt op dat ogenblik in een afzonderlijke en schriftelijke beslissing de misdrijven die door de politiediensten en de personen bedoeld in artikel 47quinquies, § 2, derde lid, in het kader van de door de onderzoeksrechter gemachtigde observatie of infiltratie kunnen worden gepleegd. Deze beslissing wordt in het dossier bedoeld in § 4, laatste lid, bewaard.

Il indique à ce moment dans une décision écrite séparée les infractions qui peuvent être commises par les services de police et les personnes visées à l'article 47quinquies, § 2, alinéa 3, dans le cadre de l'observation ou de l'infiltration autorisée par le juge d'instruction. Cette décision est conservée dans le dossier visé au § 4, dernier alinéa.

§ 8. De officier van gerechtelijke politie

§ 8. L'officier de police judiciaire qui dirige

die de leiding heeft over de uitvoering van de observatie of de infiltratie brengt het openbaar ministerie nauwgezet, volledig en waarheidsgetrouw schriftelijk verslag uit over elke fase in de uitvoering van de maatregelen.

Deze vertrouwelijke verslagen worden rechtstreeks aan het openbaar ministerie overgezonden, die ze bewaart in het dossier bedoeld in § 4, laatste lid.

§ 9. De officier van gerechtelijke politie die de leiding heeft over de uitvoering van de observatie of de infiltratie stelt proces-verbaal op van de verschillende fasen van de uitvoering van de observatie of de infiltratie, doch vermeldt hierin geen elementen die de afscherming van de gebruikte technische hulpmiddelen en de politionele onderzoekstechnieken of de vrijwaring van de veiligheid en de afscherming van de identiteit van de informant, de politieambtenaren belast met de uitvoering van de observatie of de infiltratie, en de in artikel 47octies, § 1, tweede lid bedoelde burger in het gedrang kunnen brengen. Deze elementen worden enkel opgenomen in het schriftelijk verslag bedoeld in § 8, eerste lid.

In een proces-verbaal wordt verwezen naar de machtiging tot observatie of infiltratie en worden de vermeldingen bedoeld in § 4, vierde lid, 1°, 2°, 3° en 4°, opgenomen, met uitzondering van de vermelding in 4° die verwijst naar de artikelen 47sexies, § 3, 4° en 47octies, § 3, 4°.

De onderzoeksrechter bevestigt bij schriftelijke beslissing het bestaan van de door hem verleende machtiging tot observatie of infiltratie en maakt deze beslissing aan het openbaar ministerie over.

l'exécution de l'observation ou de l'infiltration fait rapport écrit de manière précise, complète et conforme à la vérité au ministère public sur chaque phase de l'exécution de la mesure.

Ces rapports confidentiels sont communiqués directement au ministère public, qui les conserve dans le dossier visé au § 4, dernier alinéa.

§ 9. L'officier de police judiciaire qui dirige l'exécution de l'observation ou de l'infiltration rédige le procès-verbal des différentes phases de l'exécution de l'observation ou de l'infiltration, mais n'y mentionne aucun des éléments susceptibles de compromettre les moyens techniques et les techniques d'enquête policière utilisés ou la garantie de la sécurité et de l'anonymat de l'indicateur, des fonctionnaires de police chargés de l'exécution de l'observation ou de l'infiltration, et du civil visé à l'article 47octies § 1<sup>er</sup>, alinéa 2. Ces éléments ne figurent que dans le rapport écrit visé au § 8, alinéa 1<sup>er</sup>.

Il est fait référence dans un procès-verbal à l'autorisation d'observation ou d'infiltration et il est fait mention des indications visées au § 4, alinéa 4, 1°, 2°, 3° et 4°, à l'exception de la mention au 4° renvoyant aux articles 47sexies, § 3, 4°, et 47octies, § 3, 4°.

Le juge d'instruction confirme par décision écrite l'existence de l'autorisation d'observation ou d'infiltration qu'il a accordée, et transmet cette décision au ministère public.

De opgestelde processen-verbaal worden rechtstreeks aan het openbaar ministerie toegestuurd.

Les procès-verbaux qui ont été rédigés sont directement envoyés au ministère public.

**Art. 524quinquies.** Met het oog op de opsporing van veroordeelde personen die zich onttrokken hebben aan de uitvoering van straffen of vrijheidsberovende maatregelen, kan het openbaar ministerie de informantenwerking toepassen overeenkomstig de modaliteiten en principes in artikel 47decies.”

**Art. 524quinquies.** En vue de rechercher des personnes condamnées qui se sont soustraites à l'exécution de peines ou de mesures privatives de liberté, le ministère public peut avoir recours aux indicateurs conformément aux modalités et principes prévus à l'article 47decies. ».

Gegeven te,

Donné à ...,

Van Koningswege:  
De Minister van Justitie,

Par le Roi :  
Le ministre de la Justice,

Stefaan DE CLERCK